

ANKARA ÜNİVERSİTESİ

HUKUK FAKÜLTESİ

DERGİSİ

67680

CİLT : XXII — XXIII

1965 — 1966

SAYI : 1 - 4

İÇİNDEKİLER

KAMU HUKUKU

- Doç. Dr. Uğur ALACAKAPTAN** : Demokratik Anayasa ve Ceza Kanununun 141 ve 142 nci Maddeleri 3 - 20
- Doç. Dr. Uğur ALACAKAPTAN** : 780 Sayılı Bazı Suç ve Cezaların Affı Hakkında Kanun 21 - 33
- M. HADDURI** (Çev. Asis. Dr. T. KARAMUSTAFAOĞLU) : Ortadoğu Politikasında Ordunun Rolü 35 - 54
- Samuel P. HUNTINGTON** (Çev. Asis. Dr. E. ÖZBUDUN) : Siyasal Gelişme ve Siyasal Bozulma 55 - 107
- Asis. Dr. Yahya K. ZABUNOĞLU** : Sayın O. O. Omukulu'nun 2 Şubat 1966 Salı günü Ankara Hukuk Fakültesinde Yaptığı Konuşmanın Özeti 109 - 117
- Asis. Doğu PERİNÇEK** : Teknokrasi 119 - 163
- Asis. Doğu PERİNÇEK** : Federal Almanya İdarî Yargısında İptal ve Ödev Dâvaları 165 - 214
- Asis. Yıldırım ULER** : Sözleşmeli Personel - İdarî Sözleşmeler 215 - 238

HUSUSİ HUKUK

- Prof. Dr. Şakir BERKİ** : Türk Medeni Kanununda Rüst 239 - 260
- Prof. Dr. Şakir BERKİ** : Türk Medeni Kanununda Çocukların Mirası 261 - 303
- Prof. Dr. Necip BİLGE** : Yargıtay Kurullarında Gelişme ve Reform Zorunluluğu 305 - 325
- Prof. Dr. Halîk TANDOĞAN** : Quelques problèmes relatifs à la responsabilité civile en droits Allemand, Suisse et Français 327 - 415
- Prof. Dr. Halîk TANDOĞAN** : L'influence des codes occidentaux sur le droit privé Turc, en particulier la réception du Code Civil Suisse en Turquie 417 - 436
- Doç. Dr. Erol CANSAL** : L'interdiction de se faire justice à soi-même et les cas exceptionnels prévus en droit civil Turc 437 - 450
- Doç. Dr. Erdoğan GÖGER** : Haksız Fılden Doğan Borçların Tâbi Olduğu Kanun 451 - 506
- Doç. Dr. Ali N. İNAN** : İsviçre'de Hukuk Öğretimi 507 - 533
- Dr. B. HABERTHUR** (Çev. Asis. Dr. Ergun ÖNEN) : İcra ve İflâs Yollarıyla Takipte ve Konkordatoda Mülkiyeti Muhafaza 535 -
- Asis. Dr. Ergun ÖNEN** : Gayrimenkul Dâvalarında Yetki 567

A. U. H. F. KUTUPHANESİ

67680

ANKARA ÜNİVERSİTESİ
HUKUK FAKÜLTESİ
DERGİSİ

CİLT : XXII — XXIII

1965 — 1966

SAYI : 1 - 4

İÇİNDEKİLER

HUKUK TARİHİ VE HUKUK FELSEFESİ

Doç. Dr. Adnan GÜRİZ : İrade Hürriyeti	635 - 673
Emory S. BOGARDUS (Çev. Doç. Dr. Adnan GÜRİZ) : Ward ve Gaf Sosyal Düşünce	675 - 690
Doç. Dr. Halil SAHİLLİOĞLU : İbn-i Nüceym'in Rüşvet Hakkındaki Risalesi	691 - 697
René KAES (Çev. Asis. Cahit CAN) : Fransa'da Halk Kültürü	699 - 743
Asis. Halil CİN : Osmanlı Toprak Hukukunda Miri Arazinin Hukuki Rejimi. Bu Arazinin TMK. Karşısındaki Durumu	745 - 798
Choucri CARDAHI (Çev. Asis. Halil CİN) : Osmanlı Hukukunda Zilyetlik	799 - 813
W. PADEL ve/L. STEEG (Çev. Asis. Halil CİN) : Zaman Aşımı	815 - 821
W. PADEL ve L. STEEG (Çev. Asis. Halil CİN) : Rehin ve İpotek ...	823 - 828
Asis. Nurkut İNAN : Kanunname-i Ticarete Göre Protestolar	829 - 846

İŞ HUKUKU

Alexandre BERENSTEIN : La convention collective de travail en droit Turc et en droit Suisse	847 - 859
----------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------

EKONOMİ

Prof. Dr. Avni ZARAKOLU : Birinci Beş Yıllık Kalkınma Planı, 1965-1966 Uygulama Programları ve Para ve Kredi Politikası	861 - 875
Doç. Dr. Gürgân ÇELEBİCAN : Gayrisafi Milli Hasılaya Mali Kurumlar Sektörünün Katkısını Hesaplarken Kullanılan Metodlar	877 - 911
J. E. MEADE (Çev. Asis. A. Y. GÖKDERE) : Ülkelerarası Ticaret ve Ödemelerin Geleceği	913 - 931

KARAR TERCÜMESİ

Asis. İrfan YAZMAN : Eski Hukuk Menseli İrtifak Haklarının Tenkiline İlişkin İsviçre Federal Mahkemesi Kararı	933 - 940
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------

REVUE DE LA FACULTE DE DROIT

DE L'UNIVERSITE D'ANKARA

TOME : XXII — XXIII

1965 — 1966

Numéros : 1 - 4

S O M M A I R E

DROIT PUBLIC

Prof. Agrégé Dr. Uğur ALACAKAPTAN : La constitution démocratique et les articles 141 et 142 du code pénal	3 - 20
Prof. Agrégé Dr. Uğur ALACAKAPTAN : La loi concernant l'amnistie (Loi No. 780)	21 - 33
M. HADDURI (Traduit par Assistant Dr. T. KARAMUSTAFAOĞLU) : Le rôle de l'armée dans la politique du Moyen-Orient	35 - 54
Samuel P. HUNTINGTON (Traduit par Assistant Dr. E. ÖZBUDUN) : Le développement politique et la détérioration politique	55 - 107
Assis. Dr. Yahya ZABUNOĞLU : Le résumé du discours prononcé par son Excellence O. O. Omolulu le 2 février 1966 à la Faculté de Droit de l'Université d'Ankara	109 - 117
Assistant Doğu PERİNÇEK : La technocratie	119 - 163
Assistant Doğu PERİNÇEK : Action en nullité et en compétence d'attribution selon la juridiction administrative de l'Allemagne Fédérale	165 - 214
Assistant Yıldırım ULER : Les contrats administratifs	215 - 238

DROIT PRIVE

Prof. Dr. Şakir BERKİ : La majorité dans le code civil turc	239 - 260
Prof. Dr. Şakir BERKİ : L'hérédité des enfants dans le code civil turc	261 - 303
Prof. Dr. Necip BİLGE : Le développement de la Cour de Cassation et la nécessité de réforme dans ses assemblées	305 - 325
Prof. Dr. Halûk TANDOĞAN : Quelques problèmes relatifs à la responsabilité civile en droits Allemand, Suisse et Français ...	327 - 415
Prof. Dr. Halûk TANDOĞAN : L'influence des codes occidentaux sur le droit privé Turc, en particulier la réception du Code Civil Suisse en Turquie	417 - 436
Prof. Agrégé Dr. Erol CANSEL : L'interdiction de se faire justice à soi-même et les cas exceptionnels prévus en droit civil Turc	437 - 450
Prof. Agrégé Dr. Erdoğan GÖGER : La loi à laquelle sont soumises les obligations découlant des actes illicites	451 - 506
Prof. Agrégé Dr. Ali N. İNAN : L'éducation de Droit en Suisse	507 - 533
Dr. B. HABERTHUR (Traduit par Assistant Dr. Ergun ÖNEN) : La protection du propriété dans le concordat et la poursuite pour dettes par la voie de l'exécution forcée et la faillite	535 - 565
Assistant Dr. Ergun ÖNEN : La compétence dans les actions immobilières	567 - 633

REVUE DE LA FACULTE DE DROIT

DE L'UNIVERSITE D'ANKARA

TOME : XXII — XXIII

1965 — 1966

Numéros : 1 - 4

S O M M A I R E

HISTOIRE DE DROIT ET PHILOSOPHIE DE DROIT

Prof. Agrégé Dr. Adnan GÜRİZ : La liberté de volonté	635 - 673
Emory S. BOGARDUS (Traduit par Prof. Agrégé Dr. Adnan GÜRİZ) : Ward et la pensée sociologique finale	675 - 690
Prof. Agrégé Dr. Halil SAHILLIOĞLU : L'opuscule d' Ibn-i Nüceym sur la corruption	691 - 697
René KAES (Traduit par Assistant Cahit CAN) : La culture popu- laire en France	699 - 743
Assistant Halil CİN : Le régime juridique des terres miri en droit agraire ottoman et le rôle de ce régime dans le nouveau Code Civil Turc	745 - 798
Choucri CARDAHI (Traduit par Assistant Halil CİN) : La possession en droit ottoman	799 - 813
W. PADEL et L. STEEG (Traduit par Assistant Halil CİN) : La prescription	815 - 821
W. PADEL et L. STEEG (Traduit par Assistant Halil CİN) : Le nantissement et l'hypothèque	823 - 828
Assistant Nurkut İNAN : Le protêt selon «Kamunnamei Ticaret» (l'ancien code de commerce)	829 - 846

DROIT DE TRAVAIL

Alexandre BERENSTEIN : La convention collective de travail en droit Turc et en droit Suisse	847 - 859
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------

ECONOMIE

Prof. Dr. Avni ZARAKOLU : Le premier plan quinquennal du déve- loppement, les programmes d'application 1965-1966 et la politique de la monnaie et du crédit	861 - 875
Prof. Agrégé Dr. Gürğân ÇELEBİCAN : Les méthodes pour calculer la contribution du secteur des institutions financières au produit national brut	877 - 911
J. E. MEADE (Traduit par Assistant A. Y. GÖKDERE) : L'Avenir du commerce international et des paiements	913 - 931

LES ARRETS

L'arrêt de la Cour Fédérale Suisse concernant la radiation des ser- vitudes (Traduit par Assistant İrfan YAZMAN)	933 - 940
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------

ANKARA UNIVERSITY LAW REVIEW

VOLUME : XXII — XXIII

1965 — 1966

No : 1 - 4

C O N T E N T S

PUBLIC LAW

Associate Professor Dr. Uğur ALACAKAPTAN : The Democratic Constitution and the Articles 141 and 142 of the Penal Code	3 - 20
Associate Professor Dr. Uğur ALACAKAPTAN : The Law Numbered 780 on the Amnesty of Some Offenses and Punishments ...	21 - 33
M. HADDURI (Translated by Assistant Professor Dr. Tuncer Karamustafaoglu) : The Role of the Military in Middle East Politics	35 - 54
Samuel P. HUNTINGTON (Translated by Assistant Professor Dr. Ergun ÖZBUDUN) : Political Development and Political Decay ...	55 - 107
Assistant Professor Dr. Yahya ZABUNOĞLU : Summary of the Speech of Honorable O. O. Omululu at the Law Faculty of Ankara on 2 February 1966	109 - 117
Assistant Professor Doğu PERİNÇEK : Technocracy	119 - 163
Assistant Professor Doğu PERİNÇEK : Suits of Annulment and Jurisdiction in German Administrative Law	165 - 214
Assistant Professor Yıldırım ULER : Contractual Civil Servants - Administrative Contracts	215 - 238

PRIVATE LAW

Professor Dr. Şakir BERKİ : Majority in the Turkish Civil Code	239 - 260
Professor Dr. Şakir BERKİ : Inheritance of Minors in the Turkish Civil Code	261 - 303
Professor Dr. Necip BİLGE : Developments and the Necessity of Reform in the Councils of the Court of Cassation	305 - 325
Professor Dr. Halûk TANDOĞAN : Some Problems Concerning Civil Responsibility in German, Swiss, and French Laws	327 - 415
Professor Dr. Halûk TANDOĞAN : The Influence of Western Codes on Turkish Private Law, with Emphasis on the Reception of the Swiss Civil Code in Turkey	417 - 436
Associate Professor Dr. Erol CANSER : The Interdiction to Resort to Self-help and the Exceptions Provided by Turkish Civil Law	437 - 450
Associate Professor Dr. Erdoğan GÖĞER : The Law Governing Obligations Resulting from Torts	451 - 506
Associate Professor Dr. Ali N. İNAN : Legal Education in Switzerland	507 - 533
Dr. B. HABERTHUR (Translated by Assistant Professor Dr. Ergun ÖNEN) : The Status of Contracts for Retention of Title to Property in Bankruptcy and Concordat (Composition in Bankruptcy)	535 - 563
Assistant Professor Dr. Ergun ÖNEN : Jurisdiction in the Real Action	567 - 633

ANKARA UNIVERSITY LAW REVIEW

VOLUME : XXII — XXIII

1965 — 1966

No : 1 - 4

C O N T E N T S

HISTORY OF LAW AND PHILOSOPHY OF LAW

Associate Professor Dr. Adnan GÜRİZ : Freedom of Will	635 - 673
Emory S. DOGARDUS (Translated by Associate Professor Dr. Adnan GÜRİZ) : Ward and Teleological Social Thought	675 - 690
Associate Professor Dr. Halil SAHİLLİOĞLU : Ibn-i Nüceym's Pamphlet on Corruption	691 - 697
René KAES (Translated by Assistant Professor Cahit CAN) : Popular Culture in France	699 - 743
Assistant Professor Halil CİN : Legal Status of State-owned Lands in the Ottoman Land Law and its Status vis-à-vis the Turkish Civil Code	745 - 798
Choucri CARDAHI (Translated by Assistant Professor Halil CİN) : Possession in Ottoman Law	799 - 813
W. PADEL and L. STEEG (Translated by Assistant Professor Halil CİN) : Prescription	815 - 821
W. PADEL and L. STEEG (Translated by Assistant Professor Halil CİN) : Pledge and Mortgage	823 - 828
Assistant Professor Nurkut İNAN : Protest under the Ottoman Commercial Code	829 - 846

LABOUR LAW

Alexandre BERENSTEIN : Collective Agreements in Turkish and Swiss Laws	847 - 859
-------------------------------------------------------------------------------------	-----------

ECONOMICS

Professor Dr. Avni ZARAKOLU : First Five Year Development Plan, Annual Programs for 1965 - 1966, and the Monetary and Credit Policies	861 - 875
Associate Professor Dr. Gürgân ÇELEBİCAN : Methods to Calculate the Contribution by the Sector of Financial Intermediaries to the Gross National Product	877 - 911
J. E. MEADE (Translated by Assistant Professor Ahmet Y. GÖKDERE) : The Future of International Trade and Payments ...	913 - 931

CASE NOTES

Assistant Professor İrfan YAZMAN : A Decision of the Swiss Federal Court on the Cancellation of Easements Deriving from the Previous Law	933 - 940
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------

ZEITSCHRIFT DER JURISTISCHEN FAKULTÄT

DER UNIVERSITÄT ANKARA

BAND : XXII — XXIII

1965 — 1966

Nummer : 1 - 4

INHALTSVERZEICHNIS

ÖFFENTLICHES RECHT

Doz. Dr. Uğur ALACAKAPTAN : Demokratische Verfassung und Art. 141 und Art. 142 des Strafgesetzbuches	3 - 20
Doz. Dr. Uğur ALACAKAPTAN : Amnestiegesetz Nr. 780	21 - 33
M. HADDURI (übersetzt von Assist. Dr. T. KARAMUSTAFAOĞLU) : Die Rolle der Armee in der Politik im Mittleren Osten	35 - 54
Samuel P. HUNTINGTON (übersetzt von Assist. Dr. E. ÖZBUDUN) : Politische Entwicklung und Abarten	55 - 107
Assist. Dr. Yahya ZABUNOĞLU : Die Zusammenfassung der von Herrn O.O. Omululu am 2. Februar 1966 in der Juristischen Fakultät von Ankara gehaltenen Rede.	109 - 117
Assist. Doğu PERİNÇEK : Technokratie	119 - 163
Assist. Doğu PERİNÇEK : Anfechtungsklagen in der Verwaltungsrechtsprechung der Bundesrepublik Deutschland	165 - 214
Assist. Yildirim ULER : Vertragsbedienstete - Verwaltungsrechtliche Verträge	215 - 238

PRIVATRECHT

Prof. Dr. Şakir BERKİ : Volljährigkeit im türkischen Zivilgesetzbuch	239 - 260
Prof. Dr. Şakir BERKİ : Erbrecht der Kinder im türkischen Zivilgesetzbuch	261 - 303
Prof. Dr. Necip BİLGE : Entwicklungs- und Reformnot in den Senaten des Kassationsgerichtes	305 - 325
Prof. Dr. Halûk TANDOĞAN : Quelques problèmes relatifs à la responsabilité civile en droits Allemand, Suisse et Français	327 - 415
Prof. Dr. Halûk TANDOĞAN : L'influence des codes occidentaux sur le droit privé Turc, en particulier la réception du Code Civil Suisse en Turquie	417 - 436
Doz. Dr. Erol CANSEL : L'interdiction de se faire justice à soi - même et les cas exceptionnels prévus en droit civil Turc	437 - 450
Doz. Dr. Erdoğan GÖĞER : Für die Deliktshaftung anwendbares Recht	451 - 503
Doz. Dr. Ali N. İNAN : Rechtsstudium in der Schweiz	507 - 533
Dr. B. HABERTHUR (übersetzt von Assist. Dr. Ergun ÖNEN) : Eigentumsvorbehalt bei der betriebs- und konkursrechtlichen Verfolgung des Schuldners sowie beim Vergleich	535 - 565

ZEITSCHRIFT DER JURISTISCHEN FAKULTÄT
DER UNIVERSITÄT ANKARA

BAND : XXII — XXIII

1965 — 1966

Nummer : 1 - 4

INHALTSVERZEICHNIS

Assist. Dr. Ergun ÖNEN : Der Gerichtsstand der gelegenen Sache	567 - 633
RECHTSGESCHICHTE UND RECHTSPHILOSOPHIE	
Doz. Dr. Adnan GÜRİZ : Willensfreiheit	635 - 673
Emory S. BOGARDUS (übersetzt von Doz. Dr. Adnan GÜRİZ) : Ward und der Gedanke der sozialen Zweckdienlichkeit	675 - 690
Doz. Dr. Halil SAHİLLIOĞLU : Denkschrift von İbn-i Nüceym über die Bestechung	691 - 697
René KAES (übersetzt von Assist. Cahit CAN) : Volkskultur in Frankreich	699 - 743
Assist. Halil ÇİN : Das Regime des hoheitlichen Bodens im osmanischen Bodenrecht und seine Stellung im türkischen ZBG	745 - 798
Choucri CARDAHI (übersetzt von Assist. Halil ÇİN) : Besitz im osmanischen Recht	799 - 813
W. PADEL und L. STEEG (übersetzt von Assist. Halil ÇİN) : Verjährung (Ersitzung)	815 - 821
W. PADEL und L. STEEG (übersetzt von Assist. Halil ÇİN) : Pfandrecht und Hypothek	823 - 828
Assist. Nurkut İNAN : Proteste nach dem osmanischen HGB	829 - 846
ARBEITSRECHT	
Alexandre BERENSTEIN : La convention collective de travail en droit Turc et en droit Suisse	847 - 859
VOLKSWIRTSCHAFT	
Prof. Dr. Avni ZARAKOLU : Der erste fünfjährige Aufbauplan. Anwendungsprogramme für die Jahre 1965 - 1966 und Währungs- und Kredit Politik	861 - 875
Doz. Dr. Gürğân ÇELEBİCAN : Methoden für die Berechnung des Beitrags des Sektor der Finanzanstalten zum Bruttosozialprodukt	877 - 911
J. E. MEADE (übersetzt von Assist. A. Y. GÖKDERE) : Die Zukunft des internationalen Handels und der internationalen Zahlungen	913 - 931
ÜBERSETZUNGEN VON GERICHTSENTSCHEIDUNGEN	
Assist. İrfan YAZMAN : Eine Entscheidung des schweizerischen Bundesgerichtes über die Löschung altrechtlicher Grunddienstbarkeiten	933 - 940

DERGİ KURULU

DEKAN : Prof. Dr. Yaşar KARAYALÇIN

BAŞKAN : Prof. Dr. Bülent ESEN

ÜYE : Prof. Dr. Ali BOZER

ÜYE : Prof. Dr. Münici KAPANİ

ÜYE : Prof. Dr. İlhan AKİPEK

ÜYE : Asis. Sedat KILIÇCI

DERGİNİN DAIMİ YAZARLARI

PROFESÖRLER :

Prof. Dr. Y. ABADAN - Prof. Dr. İ. AKİPEK - Prof. Dr. J. AKİPEK -
Prof. Dr. T. ANSAY - Prof. Dr. İ. ARSEL - Prof. Dr. K. AYİTER -
Prof. Dr. T. B. BALTA - Prof. Dr. O. F. BERKİ - Prof. Dr. Ş. BERKİ
- Prof. Dr. N. BİLGE - Prof. Dr. A. BOZER - Prof. Dr. F. EREM -
Prof. Dr. A. ERGİNAY - Prof. Dr. B. N. ESEN - Prof. Dr. T. ESENER
- Prof. Dr. H. FİŞEK - Prof. Dr. K. T. GÜRSOY - Prof. Dr. M. KA-
PANI - Prof. Dr. Y. KARAYALÇIN - Prof. Dr. M. KOLOĞLU - Prof.
Dr. B. KURU - Prof. Dr. H. C. OĞUZOĞLU - Prof. Dr. A. ÖZTÜREL
- Prof. Dr. H. TANDOĞAN - Prof. Dr. H. TOPÇUOĞLU - Prof. Dr.
C. ÜÇOK - Prof. Dr. A. ZARAKOLU.

DOÇENTLER :

Doç. Dr. T. AKINTÜRK - Doç. Dr. U. ALACAKAPTAN - Doç. Dr.
N. AYİTER - Doç. Dr. E. CANSEL - Doç. Dr. G. ÇELEBİCAN - Doç.
Dr. Y. ERGENEKON - Doç. Dr. E. GÖGER - Doç. Dr. B. GÜRDOĞAN
- Doç. Dr. A. GÜRİZ - Doç. Dr. Ü. GÜRKAN - Doç. Dr. A. N. İNAN
- Doç. Dr. T. KALPSÜZ - Doç. Dr. Ö. KARADENİZ - Doç. Dr. M.
ÖNCEL - Doç. Dr. E. ÖZGEN - Doç. Dr. M. ÖZYÖRÜK - Doç. Dr.
S. REİSOĞLU.

ASİSTANLAR :

Asis. T. ARAT - Asis. C. CAN - Asis. H. CİN - Asis. Dr. B. ÇITAK
- Asis. Dr. A. DÜREN - Asis. Dr. S. EDİS - Asis. Dr. F. EREN -
Asis. A. GÖKDERE - Asis. Dr. R. IŞIK - Asis. N. İNAN - Asis. A.
İŞERİ - Asis. Dr. T. KARAMUSTAFAOĞLU - Asis. Dr. S. KEYMAN
- Asis. Sedat KILIÇCI - Asis. A. KUMRULU - Asis. Dr. E. KUNTALP
- Asis. Dr. A. MUMCU - Asis. Dr. E. ÖNEN - Asis. Dr. E. ÖZBUDUN
- Asis. A. ÖZKOL - Asis. Dr. A. ÖZMAN - Asis. Dr. F. ÖZTAN - Asis.
D. PERİNÇEK - Asis. Dr. N. TOROSLU - Asis. N. TÖRE - Asis. Y.
ULER - Asis. İ. YAZMAN - Asis. Dr. Y. K. ZABUNOĞLU - Asis. A.
ZEVKİLİLER.